

einfach-heidelberg.de

Das inklusive Redaktionsteam von „Einfach Heidelberg e.V.“ betreibt ein barrierearmes Online-Nachrichten-Portal. Höchste Zeit, findet Moritz Damm vom gemeinnützigen Verein.



Moritz Damm,
Einfach Heidelberg e.V.

Alle Menschen haben das Recht auf Informationen. Alle Menschen haben ein Bedürfnis nach Informationen. Informationen sind die Grundlage für gesellschaftliche und politische Teilhabe. Werden Menschen am Zugang zu Informationen gehindert, werden sie von der öffentlichen Meinungsbildung ausgeschlossen und von gesellschaftlichen Debatten ausgegrenzt. Der barrierefreie Zugang zu Informationen ist daher eine Frage der demokratischen Meinungsbildung.

Endlich für, nicht über

Während es auf immer mehr Webseiten auch ein Angebot in Leichter Sprache gibt, ist das Angebot an Online-Nachrichten in Leichter Sprache bislang überschaubar und die Nutzung nach wie vor häufig mit Barrieren verbunden. Nachrichten werden nur selten in Leichter Sprache angeboten. Zudem wird in den Medien meist nicht für Menschen mit Behinderung, sondern über Menschen mit Behinderung berichtet. Aber auch Menschen mit Behinderung interessieren sich für gesellschaftliche Themen, Politik, Sport und Freizeit.

ONLINE-NACHRICHTEN IN LEICHTER SPRACHE SIND BISLANG ÜBERSCHAUBAR.

In Heidelberg arbeitet seit 2016 ein inklusives Redaktionsteam (Frauen und Männer aller Altersgruppen mit und ohne Behinderung) gemeinsam an einem barrierearmen Online-Nachrichten-Portal in Leichter Sprache. Die Internetseite heißt www.einfach-heidelberg.de. Das Nachrichtenportal will erreichen, dass alle Heidelberger*innen unabhängig von ihrem Bildungshintergrund, ihrer Nationalität, ihrem Alter oder ihrer Behinderung die Themen, die die Menschen in der Stadt gerade bewegen, miterleben und gestalten können.

Barrierearmes Internet

Die Nachrichten der Internetseite sind barrierearm zugänglich, lokal, leicht verständlich und kostenlos. Einfach Heidelberg berichtet beispielsweise über das Corona-Virus, lokale politische Debatten, Wahlen, Sportereignisse und Freizeitangebote. Das unabhängige Online-Nachrichtenportal leistet somit einen

wichtigen Beitrag für die politische und gesellschaftliche Teilhabe.

Hinter dem Portal steht der gemeinnützige Verein „Einfach Heidelberg e.V.“. Der Verein setzt sich dafür ein, dass kommunale und regionale Nachrichten barrierefrei und in einer leicht verständlichen Sprache für alle zugänglich werden. Der Verein fühlt sich Artikel 21 der UN-Behindertenrechtskonvention verpflichtet. Finanziert wird das Projekt ausschließlich durch Spenden, Fördergelder und Mitgliedsbeiträge. Das Portal wurde in enger Kooperation und unter wissenschaftlicher Begleitung der Pädagogischen Hochschule Heidelberg entwickelt.

Auf Augenhöhe

In der Redaktionssitzung von Einfach Heidelberg findet keine reine Übersetzungsarbeit statt, vielmehr sind die Redaktionsmitglieder von Anfang an auf Augenhöhe in die Entstehung der Beiträge eingebunden. Das Besondere bei Einfach Heidelberg ist, dass hier nicht nur Nachrichten für Menschen mit Behinderung gemacht werden, sondern dass sie ganz selbstverständlich Teil der Entstehung der Nachrichten sind. Das inklusive und altersgemischte Redaktionsteam trifft sich regelmäßig und schreibt unter Einhaltung professioneller journalistischer Standards die Artikel selbst. Das Team sammelt gemeinsam Themen, recherchiert Informationen, führt Interviews, verfasst Texte in Leichter Sprache, macht Fotos und erstellt Erklärfilme. Die Fotos, Filme und Texte werden auf ihre Verständlichkeit hin geprüft. Außerdem recherchieren die Redaktionsmitglieder selbst vor Ort. Die Beiträge werden dann auf www.einfach-heidelberg.de veröffentlicht.

Inklusion und Journalismus

Jede*r Redakteur*in bringt sich so ein, wie er oder sie das kann und möchte. Schreiben und lesen zu können oder sich mit Computern auszukennen, sind keine Voraussetzung für die Mitarbeit. Es können alle mitmachen und alle bekommen die Unterstützung, die sie brauchen. So können alle ihre Kompetenzen weiterentwickeln und Neues lernen: Sei es beim Arbeiten am PC oder mit dem Tablet, eine Digitalkamera oder ein Diktiergerät zu bedienen oder das Schreiben am PC zu üben.

Neben Leichter Sprache wird sorgfältige journalistische Arbeitsweise, die Einhaltung redaktioneller Standards, journalistische Objektivität, digitale Medien-



Redaktionssitzung von Einfach Heidelberg vor der Corona-Pandemie.

kompetenz, der Umgang mit Sozialen Medien und die kritische Auseinandersetzung mit Informationen aus dem Internet vermittelt. Einfach Heidelberg vereint Inklusion und digitalen Journalismus. Die Mitarbeit bei Einfach Heidelberg ist somit ein an die individuellen Voraussetzungen anknüpfendes Bildungsangebot im inklusiven Setting.

Corona und digitale Teilhabe

Die Redaktion von Einfach Heidelberg trifft sich einmal pro Woche für zwei Stunden in Präsenz. Durch die Corona-Pandemie war die etablierte Arbeit nicht mehr möglich. Das Redaktionsteam konnte seine Arbeit nicht in gewohnter Weise fortsetzen. Das stellte das Team vor große Herausforderungen. Die Redaktionstreffen finden teilweise per Videokonferenzen statt. Doch damit können nicht alle Redaktionsmitglieder erreicht werden, da die Voraussetzungen in der eigenen Wohnung, in den Wohngemeinschaften, Wohnhäusern oder Werkstätten ganz unterschiedlich sind. Fehlender Internetzugang, keine digitalen Endgeräte (z. B. Tablets), aber auch keine Zeit oder Kompetenzen für Unterstützung bei der Bedienung und Handhabung der Technik waren und sind Hemmnisse für eine Teilnahme.

Die Corona-Pandemie wird die Aktivitäten von Einfach Heidelberg noch länger einschränken. Wir arbeiten im Rahmen unserer ehrenamtlichen Möglichkeiten daran, unseren nach wie vor sehr motivierten Redaktionsmitgliedern eine Teilnahme zu ermöglichen. Neben mehr barrierearmen Online-Nachrichten in Leichter Sprache braucht es weitere gemeinsame Anstrengungen, um Menschen mit Behinderung eine echte digitale Teilhabe zu ermöglichen. Die besten barrierearmen digitalen Angebote bringen nichts, wenn diese nicht genutzt werden können. ■



**Einfach
Heidelberg**

Einfach Heidelberg bietet auch Workshops zum Thema „Informationen und Nachrichten in Leichter Sprache an“. Bei Fragen, Interesse an einem Workshop oder an einer Mitarbeit: info@einfach-heidelberg.de